

Maibaumfest 2025 in Pfersee ohne Maibaumumzug

Auch in diesem Jahr stellt die Freiwilli ge Feuerwehr Pfersee den Maibaum auf dem Kirchplatz vor der Herz Jesu Kirch auf, allerdings ohne Umzug. Das lag jedoch nicht an den wenigen städtischen Aufla-

"Die Durchführung des Mai-Umzugs in Pfersee war beantragt, wurde danach jedoch durch den Veranstalter gestrichen. Die Bedenken kamen vom Veranstalter selbst", teilte die Stadt auf Anfrage mit. Organisator Peter Emil Monz von der Arbeitsgemeinschaft der Pferseer Vereine und Organisatoren sagte: "Die Auflagen der Stadt wären kein Problem gewesen", aber er möchte die Verantwortung nicht

Gefeiert wurde trotzdem: Am Samstag, 26. April stellte die Freiwillige Feuerwehr Pfersee mit Ihrem Kommandanten Michael Böving und der Vereinsvorsitzenden Franziska Bolik und vielen Helferinnen und Helfern traditionell den Pferseer Maibaum



eine Augsburger Bank mit einem Glücksrad. chen. "Mein Dank gilt den Organisatoren Die Freiwillige Feuerwehr und die Jugend- dieses schönen, traditionellen Festes. auf. Danach wurde auf dem Kirchplatz mit feuerwehr Pfersee hatte einen Infostand Brauchtum braucht's!", sagte Stadtrat Bier, Bratwürsten und Blasmusik gefeiert. und eines ihrer großen Fahrzeuge auf dem Bernd Zitzelsberger, der sich schon auf Auch für Kinder war ein kleines Programm Kirchplatz ausgestellt, das auf großes Inte- nächstes Jahr freut - wie sicher alle andegeboten: Der Kaninchenzuchtverein war resse stieß. Außerdem gab es eine Tombo- ren Gäste auch. mit einem kleinen Streichelzoo vor Ort und la und auf der anderen Straßenseite waren Bernd Zitzelsberger /Fotos:Michael Wimmer



Stadtrat Bernd Zitzelsberger und die CSU Pfersee mit einem Maltisch für Kinder vor Ort und verteilten Lollis und Gummibär-





IMPRESSUM DER PFERSEER, AUGSBURGER SÜDANZEIGER und STADTBERGER BOTE erscheinen im Auensee Verlag e.K. Inhaber: Gunnar Olms, CEO (v.i.S.d.P.), Bobinger Str. 100, Augsburg, Tel.: 0821 98263 · E-Mail: info@auensee.de · Ansprechpartner für Anzeigen: der herausgebende Verlag direkt oder Brigitte Rauwolf (Agentur-Partner). Der Verlag behält sich vor, eingesandte Artikel, (Texte und Bilder) z.B. aus sachlichen, rechtlichen, Platz- oder Kostengründen, redaktionell zu bearbeiten Anzeigenleitung: Barbara Olms, CEO Executive Assistant · Druck: Senser, Göggingen · Übermittlung der Online-Version: NMS Hofner · Verlag und Redaktion sind für Webseiten, die in dieser Ausgabe genannt oder auf die mittels QR-Code o.ä. verlinkt wird, nicht verantwortlich







Danke!

Wir danken allen, die die Medien "Der Pferseer" "Augsburger Südanzeiger", und "Stadtberger Bote" für ihre Werbung nutzen und uns damit ermöglichen, entsprechend Fläche zur Verfügung zu stellen für die Öffentlichkeitsarbeit der örtlichen Vereine, Verbände und Organisationen.

Wenn deren Mitglieder, Freunde und Gönner bei ihren Einkäufen / Aufträgen die Inserenten der o. g. Magazine vorranging berücksichtigen, dient das allen Beteiligten.

Auensee Verlag und Redaktion

Pferseer Bote • Seite 3 Der Pferseer • Seite 2

Pferseer Feuerwehr feiert Jubiläum

Große Feier zur 50-jährigen Wiedergründung am 25. Mai 2025

(Programm auf Seite 9!)



Die Mannschaft von 1981





Brand einer Lagerhalle, Juli 22 Stätzlinger



Einen kleinen Einblick in die Aktivitäten und Einsätze der Pferseer Feuerwehr mögen diese Bilder geben.

Fotos: Michael Böving.



Tag der offenen Tür in Pfersee



Unwettereinsatz nach Schneebruch,

Aufbau Hochwasserschutzwand zwischen Inningen und Bergheim, Mai 2024

Evangelischer Radiogottesdienst in St. Paul

Am Pfingstmontag, 9. Juni 2025 ab 10.00 Uhr werden Stimmen, Gedanken und Klänge aus St. Paul für schätzungsweise eine Million Hörerinnen und Hörer live im Radio auf Bayern 1 übertragen.

Den Gottesdienst gestalten Menschen aus St. Paul gemeinsam mit Studierenden und Mitarbeitenden der Evangelischen Studierendengemeinde.

Beteiligt sind:

Pfarrerin Sabine Dempewolf, St. Paul, Liturgie, Pfarrer Tobias Wittenberg, Evangelische Studierendengemeinde, Predigt

Sprecherinnen und Musikerinnen der Evangelischen Studierendengemeinde

Chor St. Paul unter der Leitung von Clara Suckart

Wichtig für alle, die den Gottesdienst in der Kirche St. Paul mitfeiern möchten: alle Besucherinnen und Besucher werden gebeten sich bis **spätestens 9.45 Uhr** in der Kirche einzufinden. Das ist aus organisatorischen Gründen für die Aufnahmetech-

Beginn des Gottesdienstes ist um 10.00 Uhr.

Der Gottesdienst wird anschließend in der Mediathek des Bayerischen Rundfunks nachzuhören sein."

Text: Pfarrerin Sabine Dempewolf



eye am Sonnenbrillen

ohne Sehstärke

ab 79€

Brille für Ferne oder Nähe

Kunststoffgläser bis ± 6.0 / cyl. 2.0 in den Farben Braun, Grau oder Grün 129€

inkl. 100% UV-Schutz

Gleitsichtbrille

gleiche Ausführung bis \pm 6.0 / cyl. 4.0 inkl. Sehanalyse

239€



Alle Brillen online! gronde.eu

Der Pferseer • Seite 4

GRONDE





RATENOFFENSIVE JETZT MIT MEGA PREISVORTEILEN!

1.2 Benziner, **55 kW** (75 PS), Kurzzulassung 10 km **TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

HAUS-PREIS ab 18.990, - € IHR VORTEIL JETZT
bis zu 1)
3.060, - €

OHNE ANZAHLUNG

159,- €

ASTRA SPORTS TOURER GS AUTOMATIK 1.2 Benziner, **96 kW** (130 PS), Kurzzulassung 10 km TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE

HAUS-PREIS ab 30.990, - € HR VORTEIL JETZT 8.125,- €

OHNE ANZAHLUNG

MOKKA ELEGANCE

1.2 Benziner, 74 kW (100 PS), Kurzzulassung 10 km **TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE**

HAUS-PREIS ab 21.990, - € IHR VORTEIL JETZT 5.160,-€

OHNE ANZAHLUNG

ASTRA 5-TÜRER EDITION

TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE

PREIS ab 23.990,-IHR VORTEIL JETZT 5.220,- €

OHNE ANZAHLUNG

219,- €

1) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung. 2) Händlereigengarantie auf wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten un www.händlereigengarantie.eu oder bei uns. 3) Drei Inspektionen jeweils gem. Herstellervorgaben. Sie zahlen nur das Material und Zusatzarbeit 4) Einmalige Leasingsonderzahlung O, - €, Laufzeit 24 Monate (Astra Sports Tourer, Mokka) bzw. 36 Monate (Corsa, Astra 5-Türer), Laufleists (10.000 km / Jahr zzgl. 1.295, - € Fracht. Ein Leasingangebot der Stellantis Bank S.A., Siemensstr. 10, 63263 Neu-Isenburg, für die der Angebotsleist de als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Angebote nur gültig bis auf Widerruf. Irrtümer, Druckfehler und Preisänderungen vorbehalten.

Kraftstoffverbrauch Corsa komb. 5,4 I/100 km, CO.-Emissionen komb. 120 g/km, CO.-Klasse D. Mokka komb. 5,7 l/100 km, CO,-Emissionen komb. 128 g/km, CO,-Klasse D. Astra 5-Türer komb. 5,8 l/km. CO₂-Emissionen komb. 133 g/km, CO₂-Klasse D. Astra Sports Tourer 5,8 l/100 km, CO₂-Emissionen komb. 132 g/km, CO₂-Klasse D.



Augsburg

Augsburg-Haunstetten Landsberger Str. 27

Tel. (0821) 808950

Meitingen-Herbertshofen

Augsburg Gögginger Str. 17a+b Tel. (0821) 57052-0

Augsburger Str. 64 Tel. (08232) 2090/99 Köniasbrunn

opel.haas-automobile.de

Donauwörther Str. 138 Tel. (0821) 217450 Donaustr. 7 Tel. (0821) 7947440 Tel. (08271) 813260

Gewerbekunden- und Nutzfahrzeugzentrum

Augsburger Str. 36 · 86444 Affing Ortsteil Mühlhausen · Tel. (08207) 959920



DER OPEL CORSA ELECTRIC /

CORSA ELECTRIC

Elektromotor, 100 kW (136 PS), TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE

1) Laufzeit 48 Monate, Laufleistung 5.000 km / Jahr zzgl. 1.295,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Stellantis Bank S.A., Siemensstrasse 10, 63263 Neu-Isenburg, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist. Irrtümer, Druckfehler und Preisänderungen vorbehalten.

Energieverbrauch komb. 15,7 kWh/100 km, CO₂-Emissionen O g/km. CO₂-Klasse A.

Alle ELECTRIC SAISON- 回去整理区



OHNE





Fußgängerfreundliches Augsburg -Für mehr Sicherheit im Straßenraum

tigt bestehen. Fakt ist, dass die

Fußgängerinnen und Fußgän-

Straßenraum sind. Hier setzt

der Verkehrssicherheit für den

Fußverkehr auf den Gehwe-

gen, der Ausbau der Barrie-

refreiheit im Stadtgebiet, die

Stärkung und Erweiterung der

Gehwege für den Fußverkehr

und den Fußverkehr als eigen-

ständige Verkehrsart wahr-

nehmen und stärken. Im Rah-

Lücken

sich geschlossenes und vorrangig auf

den Alltagsverkehr

ausgelegtes Netz

rinnen und Fuß-

gänger entstehen.

identifiziert, Maß-

nahmen entwickelt

immer im Blick die

unterschiedlichen

serer Bürgerinnen

rinnen und Seni-

tätseingeschränkte

Personen, blinde

te Personen. Was

wir sehr begrüßen

Bedürfnisse

Kindern,

dards definiert

liches Augsburg" verfolgt das Ziel, den Verkehrsraum gleichberech- und Maßnahmen mitteilen können." Fußverkehr im Stadtgebiet Augsburg zu fördern. In den letzten Jahren gingen eine Vielzahl von Anträgen bzw. Beschwer- ger das schwächste Glied im den beim Mobilitäts- und Tiefbauamt ein, welche den Fußverkehr und die Barrierefreiheit betreffen.

Peter Uhl, baupolitischer Sprecher und stellvertretender CSU-Fraktionsvorsitzender: "Als CSU-Fraktion setzen wir uns bei unserer Mobilitätspolitik für eine gerechte Verteilung des Straßenraums ein. Kein Verkehrsteilnehmer darf benachteiligt werden: Ob Fußgänger, Fahrrad, Auto oder ÖPNV - alle Verkehrsteilnehmerinnen und -nehmer müssen als Gesamtheit



Garagentore • Industrietore • Hoftore • Schranken MTB Geuser · Inh. Rolf D. Feldkirchner · Holzweg 27 · 86156 Augsburg Telefon 0821 431912 · info@geuser.de · www.geuser.de

Georg Voithenleitner

Fenster u. Rollladenbau

Rolläden • Markisen Fenster • Haustüren

86157 Augsburg-Pfersee • Hinter den Gärten 14 Telefon 08 21-52 61 15 • Fax 08 21-43 75 21 e-mail: georg.voithenleitner@t-online.de



Das Anfang April im Bauausschuss be- gedacht und betrachtet wer- Rahmen einer Bürgerbeteiligung in die Ausarbeischlossene Konzept "Fußgängerfreund- den, alle sollen im öffentlichen tung des Konzepts einbringen und wichtige Punkte

Peter Rauscher, Vorsitzender der Grünen Stadtratsfraktion: "Es braucht bewusste Priorität für die Schwächsten im Straßenraum. Fußgänger*innen sind am verletzlichsten - und werden oft am wedas Konzept an: Die Erhöhung nigsten mitgedacht. Es geht um mehr Sicherheit, mehr Barrierefreiheit und mehr Aufenthaltsqualität im öffentlichen Raum. Besonders Kinder, ältere Menschen oder Personen mit Beeinträchtigung profitieren von klaren, sicheren Wegen. Mit dem neuen Konzept holen wir den Fußverkehr aus dem Schatten, machen seine Bedeutung sichtbar und schaffen ganz konkrete Verbesserungen im Alltag der Menschen. Das ist kein Symbolprojekt, sondern ein echter Schritt in Richtung gerechter, sicherer men der Konzepterarbeitung und klimafreundlicher Mobilität in Augsburg." PM

Liebe Gastautoren,

für die Fußgänge- die Sie uns dankenswerterweise Beiträge zur Veröffentlichung schicken, nennen Sie unbedingt die werden jeweiligen Text- und Bildautoren und Qualitätsstan- und vermeiden Sie bitte zeitaufwendige Rückfragen zwischen allen Beteiligten, indem Sie abklären und uns schriftlich bestätigen, dass alle abgebildeten Personen mit und Bürger, von der Veröffentlichung in Print- und online-Version, ggf. auch ihres Naoren, über mobilimens, einverstanden sind. Im Falle und sehbehinder- Minderjähriger müssen sämtliche Sorgeberechtigte einverstanden ist, dass sich alle im sein!



Pferseer Bote • Seite 7 Der Pferseer • Seite 6

Pferseer Feuerwehr feiert Jubiläum Große Feier zur 50-jährigen Wiedergründung am 25. Mai 2025

rige Wiedergründung. "Eigentlich gab es in Pfersee die Feuerwehren in den Sicherheits- und Hilfsdienst eingegliedert und 1942 zur Luftschutzpolizei umgegliedert. Gleich nach Kriegsende wurde die "neue" Gerätehaus der FF Pfersee werden kann. Feuerwehr von der Militärregierung aus der Polizei ausgegliedert und in "Fire Brigade" umbenannt. Als Angehörige der Ordnungspolizei wurden fast alle Berufsfeuerwehrmänner wegen ihrer Zugehörigkeit zu einer verbotenen Organisation am 30.07.1945 entlassen. Sämtliche Kompanien der Freiwilligen Feuerwehr wurden von der Besatzungsmacht am 23. August 1945 verboten. Im Mai 1946 wurden mit der Übergabe der zivilen Verwaltung an die deutschen Behörden das Verbot der Freiwilligen Feuerwehren aufgehoben.

Aus unterschiedlichen Gründen, wie etwa fehlende finanzielle Mittel, schlugen jedoch Versuche zur Neu- bzw. Wiedergründung der Freiwilligen Wehren im Stadtgebiet Augsburg fehl. Erst mit der Gebietsreform im Jahre 1972 wurden die Freiwilligen Feuerwehren aus Bergheim, Göggingen, Haunstetten und Inningen in das Feuerwehrwesen der Stadt Augsburg integriert.

Dass in Pfersee eine Freiwillige Feuerwehr gegründet wurde lag daran, dass 1975 die Berufsfeuerwehr den Sitz der Hauptfeuerwache vom Zeughaus an die Berliner Allee verlegte. Nun konnte die vorgeschriebene zehnminütige Hilfsfrist im Augsburger Westen nicht mehr eingehalten werden und der Brandschutz war nicht mehr sichergestellt. Daher forderte die Regierung von Schwaben eine Wiedergründung der Feuerwehren in den westlichen Stadtteilen Kriegshaber, Oberhausen und Pfersee.

Im November 1975 wurde die jetzige Freiwillige Feuerwehr Pfersee wiedergegründet unter maß- Feuerwehrmänner und -frauen bei geblicher Führung des damaligen Stadtrates Wal- 180 bis 200 Einsätzen im Jahr im ehter Ganser, dem einzig verbliebenen Gründungs- renamtlichen Dienst. Zudem kümmitglied. Dann begann die Arbeit - es galt weitere mern sie sich im Stadtteil um dem Mitglieder zu finden und die Ausbildung zu starten. Auf- und Abbau des Maibaumes und "Die Berufsfeuerwehr hat uns einen Oberbrandmei- des Christbaumes auf dem Platz der ster an die Seite gestellt, der alle zwei Wochen mit Herz-Jesu-Kirche. uns übte", erinnert sich Werner Klopfer, langjähriger Kommandant und heutiger Ehrenkommandant und fast von Beginn an dabei. Er führte die Wehr gemeinsam mit dem Vereinsvorsitzenden Herbert Heinemann 27 Jahre.

Im Mai 1976 fand auf dem Gelände der Hauptfeuerwache an der Berliner Allee mit zwölf Aktiven die

Ein etwas untypisches Jubiläum feiert die Freiwil- erste Übung statt. Von da an wurden dort im 14-tätigen Rhythlige Feuerwehr Pfersee in diesem Jahr: Die 50-jäh- mus Ausbildungsübungen abgehalten. Im Jahr 1977 zählt der Verein bereits 78 Mitglieder, davon 35 Aktive. Es dauerte bis zum bereits seit dem Jahr 1867 eine Feuerwehr", so Ende der 1970er Jahre, bis in der Stadtberger Straße im Hinter-Michael Böving, Kommandant der heutigen Feuer- hof der heutigen Polizei eine Garage als Unterkunft für das erste wehr. Mit Beginn des Zweiten Weltkriegs wurden Einsatzfahrzeug - ein TLF 8 - genutzt werden konnte. Schon bald zeichnete es sich ab, dass der Platz dort nicht reichen würde und dass der heutige Standort an der Gollwitzerstraße zu Teilen das

> Im Jahr 1981 konnte dort nach umfangreichen Umbauarbeiten an einem Wochenende mit Festzelt auf der Perzheimwiese Einweihung gefeiert. Da es zudem mittlerweile 14 Alarmwecker gab konnte die Feuerwehr in den Alarmplan der Stadt aufgenommen werden. "Wir haben uns damals in einer Art Schneeballsystem gegenseitig telefonisch informiert", erinnert sich Werner Klopfer. Jeder Feuerwehrmann hatte zwei Kameraden auf der Liste, die

er im Fall einer Alarmierung schnellstens anrufen musste. "Das haben meistens die Ehefrauen gemacht, da die Männer schon auf dem Weg ins Gerätehaus waren", so Klopfer.

Den ersten Einsatz hatten die Pferseer Feuerwehrler 1981: nach einem Zwischenfall auf einem Haunstetter Bauernhof flossen 10.000 Liter Schwemmist in den Brunnenbach und weiter in den Stempflesee. Die Feuerwehr sperrte den Zufluss zum Stempflesee ab und pumpte tausende Kubikmeter Wasser aus dem See.

Im Laufe der Jahrzehnte hat sich die Pferseer Feuerwehr zu einem festen Bestandteil des Augsburger Katastrophenschutzes und der Gemeinschaft im Stadtteil entwickelt. Unter der heutigen Führung von Kommandant Michael Böving und der Vereinsvorsitzenden Franziska Bolik sind die mittlerweile rund 70

Gemeinsam mit der Bevölkerung und befreundeten Vertretern der Blaulichtfamilie wird das Jubiläum am Sonntag, 25. Mai, groß gefeiert.

Text: Michael Böving

Das Programm:

9 Uhr: Festgottesdienst Herz-Jesu-Kirche

Im Anschluss: Fahrzeugweihe auf dem Kirchplatz, anschließend Festumzug zum Gerätehaus

11 Uhr: Beginn Tag der offenen Tür mit Grußworten und Weißwurstfrühstück

12 Uhr: Mittagstisch

16 Uhr: Ende der Feierlichkeiten

Den ganzen Tag über gibt es Schauübungen und Führungen durch das Gerätehaus. Eine Hüpfburg und Spiele für Kinder sorgen für Abwechslung. Die Einsatzfahrzeuge können besichtigt werden, auch ein Oldtimer der Pferseer Wehr (Unimog TLF 8) wird ausgestellt. Für die kulinarische Verpflegung ist den ganzen Weitere Infos: www.feuerwehr-pfersee.de Tag gesorgt.





Pferseer Bote • Seite 9 Der Pferseer • Seite 8



Die VLH: Der Lohnsteuerhilfeverein Vereinigte Lohnsteuerhilfe e. V. (VLH) ist mit mehr als einer Million Mitglieder und rund 3.000 Beratungsstellen bundesweit Deutschlands größter Lohnsteuerhilfeverein. Gegründet im Jahr 1972, stellt die VLH außerdem die meisten nach DIN 77700 zertifizierten Berater.

Die VLH erstellt für ihre Mitglieder die Einkommensteuererklärung, beantragt Freibeträge, ermittelt und beantragt Förderungen und Zulagen, prüft den Steuerbescheid und einiges mehr im Rahmen der gesetzlichen Beratungsbefugnis nach § 4 Nr. 11 StBerG.

Seit über 30 Jahren Ihr Pflegedienst!



- · Leistungen der Pflegegrade medizinische Leistungen
- Betreuungsund Entlastungsleistungen

hauswirtschaftliche **EDITH HIPPER** Versorgung

☎ 0821-99 20 82 · Verhinderungs-Haunstetter Str. 234 pflege 86179 Augsburg • Pflegeberatung

Wir stellen Personal ein für Hauswirtschaft und Pflege



Ambulanter Pflegedienst & Tagespflege



Unsere Leistungen im ambulanten Pflegedienst:

- Häusliche Krankenpflege nach dem Krankenund Pflegeversicherungsgesetz
- Medizinische Betreuung zuhause 24 Stunden pro Tag, 7 Tage in der Woche
- Versorgung nach einem Krankenhausaufenthalt
- Unterstützung im Alltag und Haushalt
- Beratungsbesuche u. individ. Pflegeschulungen
- Palliative Pflege
- Beratung u. Begleitung bei der Pflegeeinstufung



Unsere Leistungen im Bereich der Tagespflege:

- Betreuung gemäß § 72 SGB XI
- Fahrdienst, Hol- und Bringservice
- 3-mal täglich abwechslungsreiche Mahlzeiten
- medizinische und pflegerische Betreuung
- strukturierter Tagesablauf mit abwechslungsreichen Aktivitäten
- Ambulante Rehabilitation durch externe Therapeuten (interne und externe Krankengymnasten, Logopäden und Ergotherapeuten)
- Entlastung pflegender Angehöriger

Bismarckstr. 27 · 86391 Stadtbergen Tel. 0821 2440 93 93 E-Mail: info@acvila.de · www.acvila.de





Jubiläums-Rabatte auf alle Küchen!





Sonja Heumos

Praxis für Podologie

Spicherer Straße 1 86157 Augsburg Mo. – Do. 8.30 –12.30 Uhr und 14 –17 Uhr Fr. 8.30 – 12.00 Uhr u. nach Vereinbarung

Telefon 08 21-52 64 07

www.ihrefusspflege.de

nächste...Pferseer erscheint am 7.Juni 2025 Redaktions- und Anzeigenbuchungsschluss dafür ist am 28.Mai





Präsenz- und Online-Unterricht in der Gruppe und als Einzelunterricht



www.yoga-zur-mitte.de Tel. 0821/99 88 24 21 info@yoga-zur-mitte.de Liebe Lesende,



Komplett ausräumen für neuen Bodenbelag?

Bei unseren Teppichfliesen nicht nötig! Je nach Situation sind die Räume in Kürze wieder nutzbar. Interessiert?



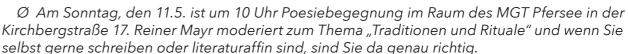
- Polsterarbeiten Fensterdekorationen Bodenbeläge • Tapezierarbeiten • Sonnenschutz • Insektenschutz

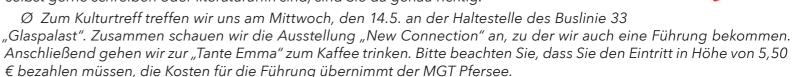
Göggingen · Mühlstraße 1 · T. 0821 92745 · info@kilian-kupke.de · kilian-kupke.de

gerne möchten unsere Inserenten feststellen, dass ihre Werbung erfolgreich ist. Bitte beziehen Sie sich deshalb bei Einkäufen, Aufträgen oder Inanspruchnahme von Dienstleistungen auf das Inserat der jeweiligen Firma im Magazin "Der Pferseer" Vielen Dank!

Liebe Besucher und Besucherinnen des MGT Pfersee,

ich freue mich sehr, Ihnen unser Programm im Mai vorstellen zu können und lade Sie ganz herzlich dabei zu ein, dabei zu sein. Rufen Sie einfach an, wir freuen uns immer auf neue Gesichter und heißen Sie in unseren Gruppen immer herzlich willkommen.





- Ø Am Montag, den 19.5. wird ab 14:30 Uhr wieder diskutiert. Wir treffen uns im Raum des MGT Pfersee in der Kirchbergstraße 17 und diskutieren über den Koalitionsvertrag. Ich werde noch versuchen, jemanden aus der Politik einzuladen, aber versprechen kann ich leider nichts. Sicher ist aber, dass wir eine spannende und respektvolle Diskussion haben werden.
- Ø Und dann ist da noch jede Woche Smoveywalk im Schlösslepark mit Brigitte Deurer. Bei Interesse, bitte bei Ihr melden unter 0173 926 5139.
- Ø Musicalproben und Spanischkurs sind im vollem Gang, aber die alles läuft nun schon so lange, dass im Augenblick keine neuen Teilnehmer aufgenommen werden können.
- Ø Leider fallen auch vorübergehend alle Digitale Hilfen und Kurse aus, da unser großartiger Dozent erst wieder gesund werden muss. Wir wünschen ihm alle auf diesem Wege gute Besserung und dass Du bald wieder bei uns sein wirst. Ihnen allen nun schöne sonnige Tage. Genießen Sie den Wonnemonat und bleiben Sie gesund.

Herzliche Grüße Claudia Zerbe Mehr-Generationen-Treffpunkt Pfersee

> Dr. Christine Datzmann Mobile Tierärztin



Kaffeekränzle in der Gartenanlage Uhlandstraße 105, am letzten Donnerstag im Monat von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr



Volkshochschul Führungen-Pfersee 2025

Samstag, 26.7.2025, 14:00-17:00 Uhr:

Durchs ehemalige Sheridan-Gelände Im Zuge von Hitlers Kriegsvorbereitungen entstanden in Pfersee in kurzer Zeit drei Kasernen. In einer befand sich am Kriegsende ein Außenlager des KZ-Dachau.

Vor 79 Jahren - nach Kriegsende - wurden sie von der US-Army übernommen, zur Sheridan-Kaserne zusammengefasst und bis zum Abzug 1998 genutzt. Inzwischen wurden fast alle Kasernen abgerissen, es entstanden Wohnungen, ein neuer Park und ein Gewerbegebiet. Die Stadtführung macht - auch anhand zahl- Pfersee: Dorf, Industriestandort, Stadtreicher Bilddokumente - die Geschichte dieses Gebietes deutlich: von der NS-Zeit, Konzentrationslager, über die Amerikaner bis zur heutigen Nutzung.

Anmeldung bei der Volkshochschule Augsburg erforderlich.

Samstag, 19. Juli 2025, 14:00-16:00 Uhr

Das Dorf Pfersee - Zeitreise durch 900 Jahre in 120Minuten

Stadtführung mit Besichtigung der St. Michaelskirche

Themen: Raubritter Herrmann und seine Burg. -Pfersee, ein Teil von Österreich. Das Schloss und das Schlössle. Familie Mozart und die Michaelskirche. Grenzfluss Wertach, Der Weg in die

Stadt und der Augsburger Galgen. Jüdisches Leben. Soldaten und Naturgewalten. Vom Dorf zum Industriestandort. Und: Woher kommt der Name "Pfersee"? Da das dörfliche Pfersee nur noch an wenigen Stellen sichtbar ist, werden die Geschichten mit Bilddokumenten sichtbar gemacht.

Anmeldung bei der VHS erforderlich.

Sonntag, 27. Juli 2025, 14.00 -16.30

teil. Mit Herz Jesu Kirche

Die Geschichte Pfersees seit der Wertachregulierung 1855: Vom Dorf zum Industriestandort

Arbeiterbewegung, erste Streiks, Wohnungsnot und hohe Sterblichkeit sind genauso Teil der Zeitgeschichte wie Bau und Gestaltung der Jugendstilkirche Herz Jesu, deren Besichtigung ein Teil der Führung ist. 100 Jahre nach der Industrialisierung begann die Auflösung der Fabriken - und damit die Entwicklung zum begehrten Wohn- und Geschäftsstandort. Stadtführung mit zahlreichen Bilddokumenten!

Anmeldung bei der Volkshochschule Augsburg erforderlich

Naturfriedhof für Augsburg: Nächster Schritt zur Umsetzung erreicht

Jahr beschlossen.

von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN: "Wir GRÜNE setzen uns schon lange für einen Naturfriedhof ein. Wir wollen genmerk wurde auf die ökologische Friedhöfen, nehmen einen immer 90 / Die Grünen und CSU

Nach über 10 Jahren Standortsuche Verträglichkeit und den Schutz des größeren Stellenwert ein. Die Stadt Augsburg."

den gesellschaftlichen Wandel auch Leo Dietz, CSU-Fraktionsvorsitzender: in diesem sensiblen, aber wichtigen "Mit dem Naturfriedhof kommen wir Bereich abbilden. Alternativen zu einer dem Wunsch der Bürgerinnen und herkömmlichen Bestattung werden Bürger und dem gesellschaftlichen immer wichtiger, viele Menschen wün- Wandel im Bereich der Bestattungsschen sich für ihre letzte Ruhe eine kultur nach. Naturnahe Bestattungs-Verbindung zur Natur. Besonderes Au- formen, als Alternativen zu klassischen

und Umweltverträglichkeitsprüfun- Naturraums gelegt. Die Zufahrt mit Augsburg kann sich dieser Verändegen durch Umweltreferent Reiner Pkws wird bewusst eingeschränkt und rung nicht verschließen und mit dem Erben und Stadtplanungsreferent auf ein absolutes Minimum beschränkt, heutigen Beschluss gehen wir einen Steffen Kercher und dessen Amts- um sicherzustellen, dass der Natur- weiteren wichtigen Schritt in diese vorgänger kann im Wald nahe Wellen- friedhof seine natürliche Umgebung Richtung. Wesentliches Element des burg nun ein Naturfriedhof entstehen. bewahrt. Gleichzeitig wird jedoch Naturfriedhofs soll ein zentraler An-Im heutigen Bauausschuss wurde der sichergestellt, dass mobilitätseinge- dachtsplatz auf einer bestehenden Flächenplanänderung zugestimmt schränkte Personen Zugang erhalten Lichtung des Areals werden. Ausgeund eine Beteiligung noch in diesem – hierfür sind speziell vorgesehene stattet mit einem Andachtspavillon mit Parkplätze eingeplant. Der Natur- Sitzbänken und einem Kreuz sollen Peter Rauscher, Fraktionsvorsitzender friedhof in Wellenburg ist ein Schritt auf diesem Platz künftig die Beisethin zu einer nachhaltigen und ökolo- zungszeremonien abgehalten werden. gisch bewussten Bestattungskultur in Mit dem Verzicht auf eine Grabpflege und das Ablegen von Grabschmuck im herkömmlichen Sinn kann auch bei der Nutzung als Naturfriedhof der Waldcharakter weiterhin gewährleistet werden. Zudem sollen sämtliche Gebäude und sonstigen baulichen Anlagen in Holzbauweise errichtet werden."

Pressemitteilung der Fraktionen Bündnis

Pflanzaktion des Imkereivereins Pfersee und der Umweltinitiative Bergheim



Am 21. März war alles perfekt: das Wetter, die Planung und die Mitglieder der Umweltinitiative Bergheim sowie des Imkereivereins Pfersee waren voller Tatendrang. Nach einer kurzen Lagebesprechung machten sich die Mitglieder der beiden Vereine sofort an die Arbeit

Andreas Pflumm, der Vorsitzende des Imkereivereins Pfersee, und Sabine Bode, die Vorsitzende der Umweltinitiative Bergheim, suchten im Vorfeld gemeinsam bei der Baumschule Olschewsky in Radegundis frühblühende Pflanzen für die Bienen aus.

Diese Pflanzen sollten den Bienen nach der langen Winterpause schnell wieder zu Kräften helfen. Unter den ausgewählten Pflanzen befanden sich Schneeball, 7 Söhne des Himmels, Mönchspfeffer, Faulbaum, Früh lingskirsche, Schmetterlingsbaum, Kirschpflaume und viele weitere. Die Umweltinitiative Bergheim spendete diese Pflanzen dem Imkereiverein und somit den Bienen.

Honigbienen spielen eine entscheidende Rolle im Ökosystem, da sie für die Bestäubung vieler Pflanzen verantwortlich sind. Schätzungen zufolge sind etwa ein Drittel der Nahrungsmittel, die wir konsumieren, auf die Bestäubung durch Bienen angewiesen.

Diese kleinen Insekten tragen nicht nur zur Erhaltung der Artenvielfalt bei, sondern sind auch für die Landwirtschaft von großer Bedeutung.

Das Frühjahr ist für die Bienen eine kritische Zeit: Ohne Futter sind sie zu schwach, um zu überwintern und ihre

Leider kommt es immer wieder vor, dass Bienenvölker den Winter nicht überstehen. Auch der Imkereiverein Pfersee musste herbe Verluste bei den Bienenvölkern beklagen und sieht die Ursache in einem milden Winter, der die Vermehrung der Parasiten im Stock begünstigte.

Nach getaner Arbeit kamen bereits die ersten neugierigen Bienen aus dem Stock.

Und so gab es zum Abschluss dieser erfolgreichen Aktion noch eine gemeinsame Brotzeit für Pflanzer und Bienen Text: Sabine Bode, Fotos: Arno Wehrmann



Nele Gartmann und Muki Bode



Chefpflanzer der Umweltinitiative: Erwin Anderle



Nach getaner Arbeit kamen bereits die ersten neugierigen Bienen aus dem Stock



Bei Fragen hilft unser Kundencenter gerne weiter: 0821 324 4884 oder kundenservice.aws@augsburg.de ACHTUNG Alles ohne Gewähr Es können sich auch im Verlauf des ob der Plan für I h r e Straße und I h Jahres noch Änderungen ergeben! Überprüfen Anwesen gilt

Sie,



Das Juze startet in den Frühling

Pünktlich zum Beginn des Frühlings startet das Juze am Schlössle wieder durch. Mit Felix Seidl und Sophie Liepert ist das Team wieder vollständig und freut sich auf euren Besuch. Egal ob Billardturnier, Sommerrodeln, Suppenkasper, Kahoot oder Hausversammlung, für alle ist im Angebot etwas dabei und das Wichtigste ist und bleibt: Du gestaltest mit. Du entscheidest, Du lebst das Juze.

Egal, ob du einfach nur Spaß haben willst oder Unterstützung benötigst, die Mitarbeitenden im Juze sind von Dienstag bis Samstag von 14.00 Uhr bis 19.30 Uhr für euch da.

> 14. Mai Billardturnier

17. Mai Sommerrodeln 03. Juni Suppenkasper

07.-09. Juni Modular-Festival

11. Juni Billardturnier

26. Juni Kahoot

27. Juni





Pfersee,

86157

Augsburg

王

П

Z

SORGUNGSKAL

END

m

D

2025

Pferseer Bote • Seite 15 Der Pferseer • Seite 14

Warum in die Ferne schweifen ...?

Vielfältig ist das Angebot von Handel, Handwerk und Gewerbe in der näheren Umgebung. Auf der angegebenen Seite finden Sie die Anzeige der jeweligen Firma.

Δ		
Altenpflege Acvila	11	Heime
Edith Hipper	10	Bauma Hörak
Augenoptik		Iffland
Optik Gronde	5	mana
Autohäuser		lmmo
Opel Sigg/Opel Haas	6	Layer I
В		
Bademoden	5	Kosmo
<u>Herma Engl</u> Bäder	3	<u>Herma</u>
Project-Küchen	10	Jutta K
Baufirmen	10	Krank
Deurer GmbH & Co.	3	Edith F
Bestattungsdienste		Küche
Bestattungsdienst d. Stad	dt	Project
Augsburg	16	_
Bestattungshilfe Irmgard		Lohns
<u>Eberle</u>	16	<u>Philipp</u>
Bodenbeläge	10	
Fröhling Radonhaläga (Varla	10	Marki
Bodenbeläge/Verle- gung		Georg
Kupke	10	
Brillen, Hörgeräte		Auger
Gronde	5	Optik (
D		
Dessous		Pflege
Herma Engl	5	heime Acvila
F		Edith F
Fensterbau		Podol
Georg Voithenleitner	7	Heumo
Fensterdekorationen		Polste
Kupke	10	Kupke
Fußpflege		
Heumos (medizinisch)	10	Daum
Jutta Konrad	10	Raum a Kupke
G		Rollla
Garagentore		Georg
MTB Geuser	7	200.9
Gastronomie/Gaststät	t-	Sonna
ten Klaingartananlaga	11	Sonne Kupke
Kleingartenanlage	11	Kupke

H	
Heimelektrik	
Baumann Media@Home	7
Hörakustiker	
<u>Iffland</u>	11
Immobilien	
Layer Immobilien	16
Layer IIIIIIIODIIIeII	10
. K	
Kosmetik	
Herma Engl	<u>5</u> 10
Jutta Konrad	10
Krankenpflege	
Edith Hipper	10
Küchen	
Project-Küchen	10
Lohnsteuerhilfe	
	10
Philipp Hohenadl (VLH)	10
M	
Markisen	
Georg Voithenleitner	7
0	
Augenoptiker	
Optik Gronde	5
D	
Pflegedienste/Pflege	
heime	-
Acvila	11
Edith Hipper	10
Podologische Praxis	
Heumos	10
Polsterarbeiten	10
	10
Kupke	10
R	
Raumaustattung	
Kupke	10
Rollladenbau	
Georg Voithenleitner	7
S	
Sannanschutzanlage	_
Sonnenschutzanlage	1



Der nächste "Pferseer" erscheint am 7. Juni 2025 Redaktons- und Anzeigenbuchungsschluss dafür ist am 28. Mai





Noon Mirch (indisch)